

UCO

Let's make our dreams come true together.



03
VOL.

Take Free



Information

Place

定山渓温泉 ぬくもりの宿 ふる川	住所 〒061-2303 北海道札幌市定山渓温泉西4丁目353 電話番号 011-598-2345 http://www.yado-furu.com/
心の里定山 東洋古美術 中島文庫	住所 〒061-2303 海道札幌市定山渓温泉西4丁目372-1 電話番号 011-598-5888
足湯ラウンジ 心の里定山	住所 〒061-2303 海道札幌市定山渓温泉西4丁目372-1 電話番号 011-598-5888 WEB http://www.kokorono-sato.jp/
層雲峠温泉 ホテル大雪	住所 〒078-1701 北海道上川郡層雲峠 電話番号 01658-5-3211 https://www.hotel-taisetsu.com/
十勝川温泉 観月苑	住所 〒080-0263 北海道河東郡音更町十勝川温泉南14-2 電話番号 0155-46-2001 WEB https://www.kangetsuen.com/
宿泊特化型ホテル JRINN千歳	住所 〒066-0027 北海道千歳市末広6丁目4番4号 電話番号 0123-25-8357 WEB https://www.jr-inn.jp/chitose/

Artist

フラワーアーティスト 方見 祝子	Medelca / www.shukokatami.com 愛するギャラリー祝 / www.medelgalleryshu.com ユナイテッドプロデュース有限会社 / www.united-produce.com
和クリエイター 撫養 優	繩姫サロン / 〒064-0820 札幌市中央区大通西21丁目2-16西21ビル 2F mail info@ori-hime.jp http://www.ori-hime.jp/
グラフィックデザイナー 有馬 英昭	ありまデザイン mail chiadehi@gmail.com https://www.facebook.com/hideaki.arima
ガーデンデザイナー 梅木 あゆみ	コテージガーデン 月形本店 / 〒061-0502 北海道樺戸郡月形町北農場1 電話番号 0126-37-2185 http://www.cgarden-hokkaido.co.jp/

Episode01

特集 定山渓温泉 ぬくもりの宿 ふる川

定山渓の歴史は150年前、修行僧『美泉定山』が小樽からアイヌの導きによりたどり着いた河原で、湧き出る湯で傷を癒やしている鹿の姿を目にしてことから、この地で病める人々の湯治場をつくりたいと自ら湯守りとなり力を尽くしたことが定山渓命名の始まりとなり、今に至っています。

ぬくもりの宿ふる川のオーナー様は、その美泉定山の想いを今に伝えるべく、更に現代社会の歪みからくる数多くの問題のなかで、『心の湯治』がこれからの温泉宿の新たなテーマの一つとなるべきではと考えされました。

今までの温泉旅館という既成概念にとらわれない新たな領域に向けて、定山渓温泉の将来あるべき姿を想いながら、「ぬくもりの宿 ふる川」は日々進化し続けています。



国道から月見橋に向かって下がって行くと、左に湯の滝、右に足湯がある源泉公園があります。

更に月見橋を渡ると、渓谷に流れる豊平川と情緒ある温泉街が、

その先に『ぬくもりの宿 ふる川』があります。

その隣にはアップルパイ・カフェ『J·glacee』(ふる川直営)があり、そこを曲がると空中回廊で繋がったふる川の大浴場、更にその先に『心の里 定山』の門があり、奥に入ると山野草の庭とともに『森の別邸』と『東洋古美術 中島文庫』が見えてきます。



定山渓の情緒が感じられる町並風景。

- ① かっぱ家族の願掛け手湯
- ② 定山源泉公園
- ③ 定山渓物産館
- ④ 月見橋からみた豊平川
- ⑤ 月見橋の先、ふる川への道



ふる川エリアは宿泊客はもとより、日帰り客も楽しめる様々な施設が軒を連ねています。

- ⑥ ぬくもりの宿 ふる川
- ⑦ J·glacee
- ⑧ 心の里定山 森の別邸
- ⑨ 東洋古美術 中島文庫
- ⑩ 心の里 入口門



ぬくもりの宿 ふるい

2階のエレベーターホールから地下へ下りると、洞窟のような暗い世界へ繋がって行きます。

その先には、『ゆ瞑み』という露天風呂があり、中に入ると、写真のようなどこか懐かしい素朴な露天風呂が現れます。

木材は九州の熊本から運んできた古材、石は定山渓の河原から出たものや、札幌軟石が使われています。

その心温まる素朴な湯にゆっくりとつかり、目を瞑って静かに深呼吸をすると、体の中からじわ～っとしあわせがやってきます。

『ゆ瞑み』とは、
“ゆにつかり 瞑想し みつめる夢”

という意味を込めた、オーナー様のこだわりでつくられた露天風呂です。



瞑想の 露天風呂



瞑想の 露天風呂



(上)玄関を抜けると、どこか懐かしい和の空間が皆様をお迎えします。

(左)2階にあるサロン『よろこび庵』は、オーナー様の昔懐かしい実家を改装したものです。その一角にある赤く塗られた和室は、特に思い出の部屋として当時の姿を今に残したもので、在りし日の定山渓の日常をかいまみることができます。

そのあちこちに、オーナー様の思い出の品が散りばめられています。



(上)地下にあるギャラリーは、真っ白な世界にシャンデリアが調和した、心安らぐ展示室です。

(左)ベッドが和の空間に溶け込んだ新しいタイプの和テイストな客室です。

ふる川の客室は時と共に常に進化していきます。

**ぬくもりの空間が
お客様を迎えてくれます。**

心の里定山

中島文庫

ふる川グループ創業50周年文化事業として『心の里 定山』の隣に『東洋古美術 中島文庫』が開館しました。中国や朝鮮、そして日本の貴重な古美術が古の時へ誘ってくれます。



北海道大学元名誉教授の中島巖さんの収集された、東洋古美術品のコレクションを財団法人化し、定山渓の教益資料館として開館しました。

いにしえの想いを伝えたい。



心の里定山

Kokoro no Sato JOZAN

ゆったりと寛げる森の中のリビングラウンジ。

滝の音に安らぐ8カ所のプライベート足湯や、800冊の自然専門書、三畳茶室、定山坊ギャラリー、そして外には山野草の庭が広がっています。お好きな空間で、茶菓子やお飲み物をお召し上がりいただけます。



ヒーリング音楽につつまれた心落ち着く空間でのんびり気ままに時間をすごしていると、とてもしあわせな気持ちになります。



心うるおう
豊かな時間を感じて欲しい。



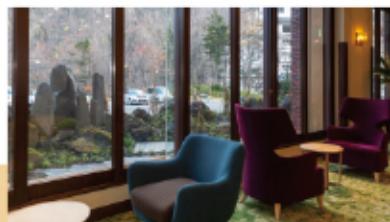
Episode02

層雲峠 ホテル大雪

大雪山の自然をテーマにした森の山荘風ホテルです。今回リニューアルしたロビー やラウンジは、『森の恵み』をテーマに、ウッディーなイメージを演出し、層雲峠という国立公園のダイナミックな景観にふさわしいデザインとなっています。



フロントロビー



(上)窓辺のソファに座ると、柱状節理の岩や森の層雲峠らしい豊かな自然を楽しめます。

(右)ラウンジには、囲炉裏をモチーフにした大テーブルとライブラリーがくつろぎのひと時をあたえてくれます。



ラウンジ



(右・上)別棟にある大雪山荘のレストランでは、層雲峠の四季のパノラマを楽しみながら食事することができます。
(下)西館5階にある『雪ほたる』フロアの和洋室は、雪の持つ美しさをヒントにした、さりげないくつろぎのインテリアとなっています。



森の恵みが旅の思い出を演出してくれます。



客室(和洋室)

Episode03

十勝川温泉 觀月苑

北海道ガーデン街道に代表される自然豊かな十勝。屋上の再利用により、道内最大級の屋上ハーブガーデンと共に、デッキテラス付客室を新設しました。お客様にハーブの香り・色彩・そしてハーブティーの味を楽しみながら、十勝の四季を感じていただきます。



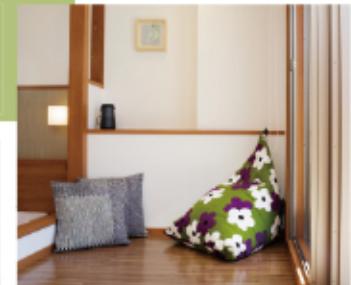
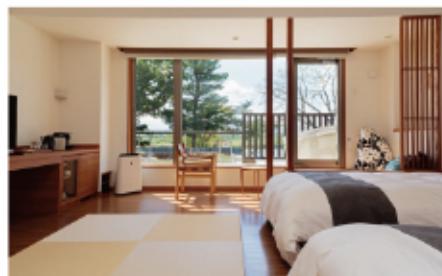
つまみ
『月観デッキ』では、種類豊富なハーブの香りに癒やされながら、

ゆったりとしたイスで贅沢に、十勝川の景観とお月見を楽しむことができます。

十勝川の四季を演出する。



シンプルな和の空間で
くつろぎの贅沢を。



〔下〕ベッド上部のアクセントデザインは、女性の着物の帯をイメージし、日本の季節を感じられる天然素材の壁紙を貼り分けました。



つまみ
観月苑という館名は、「月観の別荘」という由来によるものです。

今回の客室リニューアルによるコンセプトは、「月と水と庭を楽しむお客様の別荘」として、京都にある宮家の別荘として建てられた、「桂離宮」を現代風にイメージした、北欧風のシンプルな和を感じるインテリアとなっています。

また、女将の「おもてなしの想い」が随所に散りばめられています。





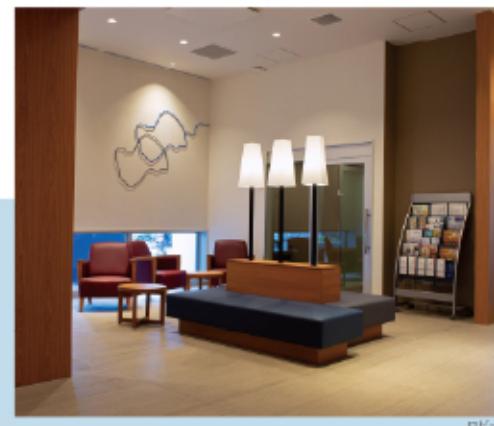
Episode04

JRINN 千歳

JR千歳駅の北側広場に面して建てられた、JRINNでは道内5番目の宿泊特化型ホテルです。北海道の空の玄関である新千歳空港やJR千歳駅から各地へ向かう旅人のための「くつろぎ」をテーマとしたコンセプトで、客室はもとより大浴場・リビング・ライブラリーなどで心地よい休息のひとときをすごしていただけるよう、リゾートでもビジネスでもない新しいスタイルのホテルとして誕生しました。



フロント



ロビー



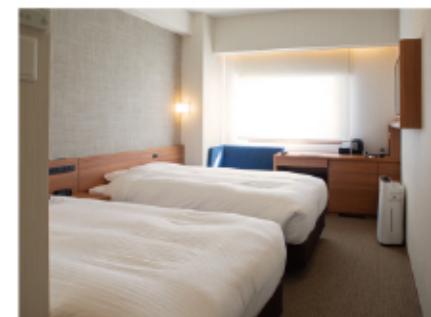
館内のパブリックにあしらわれた壁面アートでは、支笏湖をかたどったディスプレイや、春のそよ風になびく若葉、水平線をテーマにした写真アートなど、北海道のさわやかな自然の印象が空間に添えられています。



大浴場隣のリビングでは、フリードリンクや読書を楽しめます。心地よいくつろぎの空間が、一日の疲れを癒やしてくれます。



鉄道や財物をモチーフにした
こだわりのディスプレー



客室(ツイン)



『支笏湖』という鏡に映り込む、空や水・光が織りなすブルーをテーマに、多様な素材の多様なブルーがポイントとしてインテリアの中に彩られています。

支笏湖ブルーがお客様を
やさしく迎え入れてくれます。



支笏湖に現る樽前山

Artist

空間をより豊かなものにしてくれるアート。
独自の世界観を築き上げ、ご活躍されているアーティストの方々をご紹介いたします。

花道家・アクセサリーデザイナー・
クリエイティヴディレクター

方見 祝子

Shuko Katami



花芸安達流 初代家元・故安達 曜子師の内弟子に入り花道を修得。その後ディスプレイデザインを学び、フローリスト・デコレーターとして百貨店、ヨーロッパの老舗ファッショングランド、ホテルなどをクライアントに起業し、「愛でる花」ブランドにてフラワー事業、ブライダル事業、ファッショングランデでアクセサリーデザイン販売事業を展開。

現在は札幌と東京を主に、和のフラワー・アーティストとして活動している。更に、帝国ホテルプラザ2Fの「愛でる花ギャラリー」で、現代日本を代表するクラフト作家やアーティストなどを紹介する企画のコーディネーターもしている。



- Medelica/愛でる花 主宰
www.shukokatami.com
- 愛でるギャラリー祝 クリエイティヴディレクター
www.medelgalleryshu.com
- ユナイトドプロデュース有限会社 代表取締役
www.united-produce.com

和クリエーター
『織姫』アーティスト

撫養 優

You Myua



日本の伝統工芸である着物や帯の美しさに魅了され、日本古来の素材と伝統美に現代の息吹を吹き込んだ新たな価値ある工芸品を目指し制作している。帝国ホテルプラザ開業35周年企画展、銀座、東京、札幌で展示会を開催。「チェコ建国100周年記念”日本の祭典”inプラハに出展するなど海外でも評価されている。

織姫の製品は、国内産の杉材を使用した茶箱と、日本の伝統的な織物を使っています。茶箱職人がつくる堅牢な箱が纏うのは、芸術品ともいえる高級帯地。

織姫の「箱」は、美しさと堅牢さを兼ね備えています。



- 織姫
<http://www.ori-hime.jp/>

グラフィックデザイナー

有馬 英昭

Hideaki Arima



CLASSE HOTEL
ASARI

Saint James
de Thé
Oriental

FUKUI
GENERAL
CLINIC

Le Japonais
HOTEL & SPA

dining
Dinner Party

ROSE
CAFE

PARIS
ARCHANDER

YU
YU
YU

HOKKAIDO
SHINKA RANBYO
1952

YU
YU
YU

YU
YU
YU

ありまデザイン
<https://www.facebook.com/hideaki.arima>

ガーデンデザイナー

梅木 あゆみ

Ayumi Uemeki



1995年月形町で生産直販店「コテージガーデン」を主婦から起業。年間を通して1000種ほどの植物苗を生産し、百合が原公園の売店も経営する。ノーザンホースパークK's Garden、滝野公園、層雲峡温泉、個人庭園などの、企画、設計、工事、管理などをを行う。「オープンガーデンof北海道」を発行するブレインズ種まく私たちのメンバー。2009年度北海道「輝く女性のチャレンジ賞」2010年度内閣府「女性のチャレンジ賞」受賞。日本ハンギングバスケット協会公認講師。三男一女の母。



- コテージガーデン
<http://www.cgarden-hokkaido.co.jp/>